

تفییر یا دگرگونی شخصیت آدمیان در روی زمین، آن قدر کم اتفاق می‌افتد که اغلب چنین افرادی انگشت‌نما شده و به مثالی در نوشته‌ها و سخنان واعظان و نویسنده‌گان بدل می‌شوند. وجهه مختلف ابعاد شخصیت انسان، دارای زاویه‌های نامکشوف و قابل تردید است و به سادگی تمی‌توان درباره چیستی و چرایی آن به نتیجه رسید. گو اینکه در این زمانه، به قطعیت رسیدن و دست برداشتن از عادتهاز ذهنی و رفتاری، به اندازه عجائب هفتگانه باورنکردنی شده است!

دست کم از نظر روان‌شناسی شخصیت، موانع زیادی در مسیر «دیگر شدن» وجود دارد. به پسخود آدمهایی را می‌توان دید که هر چند لباس «شهرنشین»، «روشن فکر»، «لریس»... بر تن کرده‌اند اما هویت آنان همان است که قبلاً بوده‌اند؛ «روستانی» و «بی‌ساد»، «بی‌عرضه»...

آدمها خیلی تلاش می‌کنند خود را طور دیگری نشان دهند و از گذشته خوب با بد خود فرار کنند، اما تا توایی در یوز شخصیت جدیدشان، نمود بیشتری دارد. خدا را شکر که هنرمندان وجود دارند و سینما به صفحه‌ای برای پرداختن به رؤایی آنچه نمی‌توان در واقعیت دید، بدل شده است و می‌توان آرزوها، طرحهای آینده، تاکامی گذشته، خوبها و بدها... را در این صفحه بزرگ نشان داد؛ از خیال‌انگیزی یک شعر تا تلخی یک عکس واقعی از صحنه‌ای دل‌خراش، در سینما ساخته و آفریده شده است. باور تماشاگر به آدمهای روی پرده و ترحم و تنفر نسبت به قهرمانهای خیالی گاهی حتی بیش از اعتقادات آدمهای روی زمین است. در آذهان توده تماشاگران شخصیت‌هایی که با اقتباس از تاریخ و مذهب، آفریده می‌شوند در بازآفرینی سینمایی خود، محک مایه‌ازایی که از آنها در متون و آثار گذشگان وجود دارد می‌شوند.

همه این اعجاز که به ماندگاری و فناپذیری شخصیت‌های سینمایی منتهی شده است، مرهون قدرت آفرینش نویسنده‌ای است که به ریزترین اجزاء مخلوق خود، در روی پرده می‌اندیشد؛ «شخصیت»، چنان بند و دست پرورده نویسنده است که همه حرفاها که جملات او را می‌سازند یا حرکاتی که رفتار او را شکل می‌دهند؛ در لوح محفوظ و منسجم فیلم‌نامه، محاسبه و نگاشته می‌شود. دوست‌داشتنی تر شدن مدادون شخصیت‌های کلاسیک سینما، علاوه بر این، مرهون چیز دیگری نیز هست.

نویسنده‌گان کلاسیک شخصیت‌های خود را در چنبره‌ای غیر ممکن و نشانی قرار می‌دادند و در پایان داستان، شخصیت دچار تحول و تغییر درونی می‌شد. تحول شخصیت علاوه بر ایجاد جذابیت مضاعف در داستان، باعث همدانی‌پنداری و نزدیکی شخصیت به تماشاگر می‌شد، بدون آنکه نویسنده به او باج داده باشد، یا سُستی در منطق روابط داستان به وجود آمده باشد. «اسکارلت اوهارا»، «کاری گرانت» را با عروس «بیل را بکش» مخلصه کنیدا

شخصیت‌هایی که در ستریک تناقض و موقعیت ترس‌آلود شکل می‌گیرند؛

## و م اس ا ن ا تو ع و ض ش د ي، م ك ه نه؟

بروسی تطبیقی دگرگونی شخصیت در  
«لورنس عربستان»

«رقصد ه با گرگ»  
«آخرین سامورایی»



جدال او با پسر بچه و سپس فرمانده سامورایی در زیر باران و زمین خوردن او که صحنه‌ای شکنجه‌ای است در حالی اتفاق می‌افتد که الگرن به راحتی در میان جمع خانواده‌ای که او باعث مرگ پدر آنها شده، پذیرفته می‌شود.

طبیعت، شخصیتی بزرگ‌تر از هر سه قهرمان است. بی‌آنکه کینه یا تعصب بورزد قهرمان طاغی را در خود جذب کرده و اسیر خود می‌کند. چیزی که توضیحش به سرخ‌ستی طبیعت است!

### سرزمین خربه دوست داشتنی

فرهنگ بومی که قهرمان داستان (ونیز مخاطب) آن را غیر متمن و عقب‌افتداده می‌شمرد، دارای جزئیات و مناسک درونی ناشناخته‌ای است که به سادگی قابل درک و تحلیل نیست. شخصیت‌های ماجراجو می‌کوشند خود را عضو رسمی و پذیرفته‌شده این قبایل کنند. بی‌جهت نیست که ملک فیصل در پایان «لوننس عربستان» با اشاره به لورنس می‌گوید؛ هر چه باشد او یک عرب است: عرب شدن لورنس فقط به انجام آثین پوشیدن لباس عربی و ورود رسمی به قبیله هریج محدود نشده بلکه او در مجمع قبایل و جلسات مشورتی نقش مهمی را بازی می‌کند. «جان دان بار» نیز با پوشیدن لباس سرخ بوستی و حضور در جمع خصوصی قبیله سو خود را به یک سرخ پوست تمام عیار بدل می‌کند. «الگرن» هم بالاتر از همه با ماجراجویی عاشقانه خود در صحنه رمانیک پوشیدن لباس سامورایی، علاقه خود به این فرهنگ را به حد اعلا نشان می‌دهد. اما به رسمیت شناختن این شخصیت‌ها به سادگی نگرفته است. در وهله اول باور کلیشه‌ای که در غرب متمن درباره این اقوام وجود دارد مانع حضور ماجراجویان داستان در میان آنها می‌شود. عبارت «قوم وحشی و بدوی» به اندازه کافی برای نزدیک شدن به محل زندگی آنها مانع ایجاد می‌کند. وحشی‌گری و خشونت عربان در رفتار جنگی و حتی زندگی روزمره این قبایل هر غریبه‌ای را دچار ترس و وحشت می‌کند. بنابراین فردی مثل «دان بار» خود را بتعارف در دام هلاکت می‌اندازد. زیرا در طی فیلم شاهدیم که چگونه سرخ پوستها به بهانه ورود یک سفیدپوست به زمینه‌هاشان او را با بر حمی می‌کشند، به پایگاه دان بار دستبرده می‌زنند و با خشونت از استقبال می‌کنند. در هر سه فیلم، خشونت بدوی بی‌پرده نشان داده می‌شود. لورنس از اینکه راهنمای او به بهانه یک سطل آب به دست عرب دیگری کشته می‌شود کامل‌جا خوده و عصی می‌شود. وقتی هم که برای فتح عقبه لشگر قبایل را بسیج می‌کند و آنها به بهانه یک خونخواهی علیه هم صفت می‌کشند، از راحت بودن آدم‌کشی در میان آنها تعجب می‌کند. الگرن نیز در فیلم «آخرین سامورایی» از دیدن صحنه «هاراگیری» سامورایی که به دست او زخمی شده وحشت‌زده است و خشونت ساموراییها باعث نفرت او می‌شود. اما بی‌پرده بودن خشونت در فرهنگ بدویان نه تنها باعث نفرت جدی شخصیت‌های داستان (و باطبع مخاطب) نمی‌شود بلکه زمینه‌ای برای جستجو و پرسش از چرا و چیستی جنین رفتارهایی است. لورنس یاد می‌گیرد به سنتهای صحرانشینان اخترام بگذارد و برای پیشبرد اهداف جاهطلبانه خود شخصاً قاتل را بکشد تا از جنگ خون‌خواهی در صفوی لشگری که با هزار زحمت آن را گرد آورده جلوگیری کند. «دان بار» نیز با هدیه کردن اسبهای خود به قبیله، به وجود انسانی و عاطفی «قبیله سو» نزدیک می‌شود و درک می‌کند که سرخ پوستها تاکنون تا چه اندازه مورد ستم سفیدهای قرار گرفته بودند و رفتار جنگی آنها چگونه وجود آمده و جزئی از طبیعت شده است.

الگرن نیز علاوه بر عادت اجرایی به زندگی سامورایی در جدالهای کلامی اش با فرمانده اینها به دلایل مخالفت سامورایی با برنامه‌های امپراطوری بی‌پرده و به تدریج برای سنتهای روه زوال آنها دل می‌سوزاند. الگرن در دوره اقامت خود در روستا به اشعار و نقاشیهای سامورایی علاقمند می‌شود و همراه با روستائیان به تماثیای نمایش زبانی می‌نشیند و مثل آنها لذت می‌برد. چنین مظاهری از فرهنگ زبانی در فیلم می‌توانست به رنگ و لعاب متظاهرانه و توریستی بدل شود اما چون دقیقاً در جانی نشان داده می‌شوند که علاقمندی الگرن شکل گرفته و چند اتفاق دراماتیک، رابطه او ساموراییها را رشد بخشیده و آن عناصر نیز نقش دراماتیک پیدا کرده‌اند.

بعد از صحنه تئاتر است که الگرن متوجه حمله مهاجمین به روستا می‌شود و دلیرانه و تا پای جان (علی‌رغم مجروحیتش) از آنها دفاع می‌کند. در فیلم «رقصدنده با گرگها» وقتی جنگ جویان سرخ پوست برای اتمام حجت با «دان بار» به پایگاه او می‌روند، دان بار به آنها نوشیدن قهوه را بیشنهاد می‌کند و در صحنه‌ای خنده‌دار اما جذی، می‌کوشد حسن ظن خود را به آنها ثابت کند. در همین صحنه میان دو سرخ پوست (پرنده لگزرن و باد در گیسو) درباره

بیش از همه جذاب‌اند. سریازانی که به خط دشمن می‌پیوندد و جزئی از آنها می‌شوند با شهرنشینیانی که زندگی در ریگزار و با صحرانشینان را ترجیح می‌دهند، سعی می‌کنند زندگی خود را در موقعیتی تجربه کنند که حتی برای ادامه حیات فیزیکی امنیت چندانی ندارند!

همه باورهای کلیشه‌ای که از عادتها و رفتارهای غیر متمنانه یک قوم و قبیله وجود دارد؛ در مصاف با این شخصیتها، بدل به عناصری دوست‌داشتنی و سحرانگیز می‌شود. «لوننس» در فیلم «لوننس عربستان»، «جان دان بار» در فیلم «رقصدنده با گرگ» و «دانان الگرن» در فیلم «آخرین سامورایی» نقش آدمهای خطشکن و فداکاری را داشته‌اند که فرمان شستن چشمها و جور دیگر دیدن را امضا کرده و خود نیز دیگرگون شده‌اند. این سه فیلم به دلایل زیادی سرآمد و مشهورند و بارها در سینماتکها و تلویزیون نمایش داده شده‌اند و ماجراهی آنها را به خوبی می‌دانیم. نظری این شخصیتها در سینما زیاد نیست، و این تعداد اندک می‌تواند به خوبی را افزینش شخصیت‌های دیگرگون شده را بیاموزاند. ای کاش در واقعیت نیز می‌شد، این رازها را آموخت و عملی کرد!

زندگی در کنار گرگ، در کنار شتر...

طبیعت بکر و دورافتاده از جهان پیش‌رفته، بستر مشترک دیگرگونی هر سه شخصیت است. نه فقط به دلیل تضاد ذاتی زندگی بدوعی در صحراء و زندگی شهری؛ بلکه به این نیت که شخصیتها برای مبارزه و جدال با مردم بدوعی به طبیعت کشانده می‌شوند. لورنس، دان بار و الگرن می‌خواستند اعزاب بادیه‌نشین و سرخ‌بوستان وحشی و ساموراییها قانون شکن را کام کرده و با حرکت توفنده مدرنیسم آشنا کنند، اما کار بر عکس شد و خود شیفتنه مردم و طبیعت شدند. سه‌هم مظاهر هوش‌انگیز و مسحور‌کننده طبیعت، در این رویداد زیاد است. بی‌آنکه با تفاخر و زیاده‌گویی، صحنه‌های طبیعت مدام به خود بیننده داده شوند. ورود «لوننس» به صحراء و طلوع خورشید از سوی دیگر در آغاز فیلم، علی‌رغم زمان نسبتاً طولانی‌اش به نوعی تقابل داستان را پیش‌گویی می‌کند. صحرا به مثابة شخصیتی پاک و طاهر، بدل به قدرت بزرگی می‌شود که در سراسر داستان با لورنس، جدال می‌کند و البته لورنس موقوفیت‌های خود را مدیون آن است.

مقاموت و شکست‌ناپذیری لورنس، مدیون طوفان و صحراء و هرم آفتاب سوزانی است که بی‌رحمانه به او حمله می‌کنند و در حقیقت شخصیت او را شکل می‌دهند. ادارای احسان متناقضی به صحراست. عشق و نفرت به اندازه هم در وجود او هست. از خدا می‌خواهد که دیگر صحراء را نبیند اما شیفته عصمت و طهارت صحرانیز هست. صحراء باعث مرگ دوست عرب او شده، اما گذر از صحراء او را شایسته مدار و قهرمانی نیز کرده است. لورنس همه تفاخر خود را در صحنه جذاب ورود به باشگاه افسران، بعد از طی کردن صحراي سینا، مدیون این عنصر بی‌رحم و پاک است.

چنین تناقضی از طبیعت به «جان دان بار» و «دانان الگرن» نیز رسخ کرده است. «دان بار» عنوان قهرمانی را دریافت کرده و نیازی به خودنمایی و برتری طلی ندارد. این تصوری می‌گیرد زندگی در آخرین نقطه نبرد با سرخ پوستها (ته دنیا) را شخصاً تجربه کند؛ با اینکه روحیه‌ای شاعرانه و منحصر به فرد دارد؛ اما انگیزه او در جدال با طبیعت و ساکنان وحشی آن کم نیست.

سرزمین وحشی غرب با دشتهای خیره‌کننده‌اش در سکانس‌های طولانی آغازین فیلم «رقصدنده با گرگ» و اتفاقاتی که برای دان بار تا رسیدن به پایگاه می‌افتد؛ به مثابة عناصر دافعه روی می‌دهند. اما دان بار با نگاه احساساتی به حیوانات و گیاهان، توان همزیستی خود را محکم می‌زند، حمله سرخ پوستها به او و رفتار وحشیانه‌ای که از آنها می‌بیند، می‌تواند او را از خیر زندگی در چنین نقطه‌ای منصرف کند. اما دان بار به تدریج خود را در موقعیتی فرو رفته می‌بیند که عشق و نفرش را چندان از هم نمی‌تواند جدا نماید. همزیستی او با گرگ، به مثابة وحشی ترین عنصر آن طبیعت، مهم‌ترین نشانه این موقعیت است.

«الگرن» اما در «آخرین سامورایی» انگیزه‌ای برای زندگی در سرزمین وحشی ندارد. او برای یک مأموریت مکانیکی و تجاری (آموزش سربازان زبانی) با فنون مدرن جنگ) به زبان می‌رود و ناخواسته به دام ساموراییها می‌افتد. زندگانی او نیز به شناس اوریط دارد. او یک آمریکایی تام عیار است. مست و لاعقل و راحت طلب که همه چیز را بر اساس مبنای خود ساخته تحلیل می‌کند. حیرت او در برای کوه فوجی و بیشه و دشت زبانی سامورایی مثل افغانان ناگهانی در غاری تاریک و زیباست! به تدریج زمینه‌های احساس و عشق در دوره طولانی سکونت او در میان ساموراییها به وجود می‌اید. پاییز، زمستان و بهار سامورایی جلوه‌های طبیعت را به رخ او می‌کشند. اجزایی به بافت طبیعت و حیات سامورایی، الگرن آمریکایی را در تناقضی اساسی فرو می‌برد.

ناتوان و کمزور به مرز لودگی متمایل می‌شود. از سوی دیگر تکنیکهای جنگی سرخ پوستان و ساموراییها جذبه موثری برای فهرمان داستان است. «دان بار» به خوبی درک می‌کند روش جنگجویی سرخ پوستان با آنچه او آموخته فرق دارد. اسلحه در مقابل مهارتهای جنگی آنها که منکر بر قوای جسمی، هوش و سرعت عمل است برتری دارد و برای یک جنگجوی حرفه‌ای جذاب‌تر است. ساموراییها نیز در روش و سبک جنگی که امیزهای از عمل و اندیشه است، صاحب مکتب هستند و این برای زیفال افسردهای چون الکرن مهیج و تکان دهنده است. مرام پر رمز و راز سامورایی یکی از دلایل مهم تحول اوست. الکرن بعد از صحنه رزم با جوب با فرمانده سامورایی متوجه قدرت اراده و اندیشه او می‌شود. الکرن در برایر جذبه او سر تعظیم فرو می‌آورد و هرگز به چشم یک فرمانده جنگی به او نمی‌اندیشد. اندیشه او و نیز رئیس قبیله سو در «رقصنده با گرگ» موضوع ناشناخته‌ای برای دو افسر آمریکایی است که هرگز در ارتش آمریکا وجود نداشته است. اما در «لوانس عربستان»، جنگ موضوعی برای برانگیختن جاهطلبی اعراب و ارضاء غرور انگلیسی است. لوانس شخصیت خود را در جنگهای غیر ممکن و با شوراندن بادیه‌نشیان ناتوان گسترش می‌دهد. صحنه حمله به قطار و قتل و غارت و شفاقتی که او و همراهانش مرتکب می‌شوند، بعد منفی او و حمله به عقبه با فکر بکر گذر از صحراء بُعد مثبت شخصیت جنگی اوست. شخصیت‌های فرعی مثل شریف‌علی (عمر شریف) و آدا (انتونی کوتین) اصولاً فاقد هرگونه توانایی جنگی هستند، حالهای دائمی آنان نیز به این ناتوانی و توانایی مربوط می‌شود. اما آنچه لوانس را مجدوب خود کرده حمایت ترجمانگیر آنان است که مثل طبیعت صحرا می‌تواند خشن و کشنده باشد.

هر یک از این سه شخصیت دلایل فردیت و ویژگیهای غیری هستند. تقارن این خصوصیات در کنار فرهنگ بدوان باعث کنش دراماتیک و جذابیت شخصیت می‌شود.

در آغاز «آخرین سامورایی» الکرن مست و افسرده به سرگرم کردن مردم با داستانهای خیالی مشغول است. رفتار سبک‌سرانه او با هیئت زبانی که می‌خواهد او را به راپن دعوت کنند، شکی باقی نمی‌گذارد که او موجودی ضعیف و ناتوان است. اما رفتار مقتدرانه او با سریان زبانی و رزم اوری در میدان جنگ بالشکر امیراطور، آتش قدرت او را زیر خاکستر ضعف و مستی بیرون می‌دهد. هم او از قتل و آدم‌کشی بیزار است و بادین صحنه هاراگیری سامورایی، منزجر می‌شود. اما در پایان به فرمانده ساموراییها برای خودکشی کمک می‌کند. گویا روح سامورایی را به خود منتقل می‌کند! آرامش و طمأنیه مثال‌زدنی «دان بار» در رام کردن گرگ پیر در حالی روی می‌دهد که او حتی از صدای پای اسب خود نیز دچار ترس می‌شود و بجهه‌های سرخ پوست اسهای او را می‌درزند. خرابی پایگاه، لاشهای رهاشده در دریاچه و نامنی پیرامون می‌توانست او را فراری دهد. اما میل هم‌گرایی او با شرایط سخت، زمینهای برای همزیستی او با سرخ پوستان را فراهم می‌کند تا آنجا که او نام خود را نیز انکار می‌کند و همچون سرخ پوستهای نامی و حشی برمه گزیند، رقصندۀ با گرگ. اما شخصیت چندبعدی و متضاد لوانس بیش از همه چشم‌گیر است. تلاش اومانیستی او در نجات جان مرد عربی که در صحرا گم شده و به باور بادیه‌نشیان ندارند و دائیها به آنها توهین می‌کنند.

لورنس با استفاده از نقطه ضعف او همان طور که روی اسب نشسته، به او قول طلا را حواله می‌کند، بی‌آنکه اختیار در این رابطه داشته باشد. این عمل لورنس بنای مهمی از شخصیت او را تکمیل می‌کند و اعتماد به نفس و قدرت اراده او به رخ مخاطب کشیده می‌شود. تعصب عربها به آب و مالکیت چاه، علاقه آنها به اسب و تفاخر به گذشته‌ای که در آن دارای عظمت و بزرگی بوده‌اند، شاید نقطه ضعف بادیه‌نشیان و باعث تحقیر آنان تلقی گردد ولی در حقیقت مبنی‌شاء تحول و دگرگونی شخصیت لورنس همین چیزهایی است که احتمالاً باعث نفرت و تحقیر می‌شود. مثلاً رفتار جاهله‌انه و بولهوسانه «ملک فیصل» را در ظاهر تا سطح شاه احمق پولدار تنزل می‌دهد ولی به تدریج خصوصاً در سکانس مذاکره او با فرمانده انگلیسی بعد از فتح دمشق ما او را انسانی عامل و تیزبین می‌بینیم. در حقیقت قطعیت خوب یا بد بودن هر صفتی که آنها دارند در جریان فیلم معلوم می‌شود. زیرا لوانس به لایه درونی تر زندگی عربها نقب زده و به آن علاقمند شده است. گفتگوی احمقانه راهنمای عرب با لوانس در ابتدای فیلم که از او در مورد بیانی بودن انگلستان و یا سفر آنها با شترامی پرسد تحقیر آمیز به نظر می‌رسد. وقتی او با حیرت به اسلحه لوانس نگاه می‌کند، حقارت او تکمیل می‌شود اما این صحنه‌ها و جوابهای استعمارگرانه لوانس مقدمه‌ای برای ورود به مشکلاتی است که لوانس باید در آن غرق شده و در پایان فیلم به سادگی آنها علاقمند شود. احترام او به عربها و ترحم او نسبت به جهل و فقر آنها مکمل نوع جنگی اوست که باعث محبوبیتش در میان آنان می‌شود. درحالی که دوست انگلیسی او (دیکنز) و حتی پریفیل اعلی و ملک فیصل رفتار شایسته و انسانی با دادیه‌نشیان ندارند و دائیها به آنها توهین می‌کنند.

لوانس زبان عربی را قبلاً می‌دانسته اما الکرن و دان بار زبان سرخ پوستی و زبانی را در دوره زندگی اجباری با آنها یاد می‌گیرند. و آنکه بجهه‌های زبانی و تاکا - زنی که شوهرش به دست الکرن کشته شده - زمینه مضاعفی برای علاقمندی الکرن به زبان و خط غریب زبانی ایجاد می‌کند. این اتفاق در رقصندۀ با گرگ تأمی با ماجراجویی عاشقانه است. دان بار با معلم زبان خود نزد عشق نیز می‌بازد! طبیعت جذاب زبانهای بومی و ناشناخته قهرمانان جنگ‌آور داستان را به تأمل بیشتر درباره فرهنگ و آداب ناشناخته و امنی دارد.

### جنگ، بستر دگرگونی

اینکه هر سه شخصیت، در محدوده زمانی مشترکی (دهه‌های پایانی قرن نوزدهم) به سرزمینهای شرقی سفر می‌کنند و در بستر جنگ وارد سرزمین ناشناخته می‌شوند بیش از آنکه مسئله‌ای تاریخی باشد، اهمیت دراماتیک دارد. در جنگ بد و خوب روشمن تر است و خائن و وفادار راحت‌تر و بدون تردید کمتری معنی می‌شود. شکی وجود ندارد که از منظر سفیدپوستان صراحت تماثیکش جذاب‌ترین و پرطری‌دارترین زان‌سینما نیز هست. بر علاوه سه شخصیت مورد بحث به جنگ‌آواری و ماجراجویی در ابتدای هر سه فیلم تأکید می‌شود. سرسرختی «دان بار» در پوشیدن چکمه به پای زخمی که قرار است قطع شود و تبدیل شدن به هدف متصرک برای تیراندازان دشمن، بازی لورنس با آتش و ندیده گرفتن حرارت سوزان و مقاومت او در طوفان و مصائب صحرا و سینا و قاطعیت الکرن در صحنه آموش تیراندازی به سریان زنگی که فرار ژانپانی، نمونه‌هایی برای معرفی ابعاد غریب این شخصیت‌هاست. در صحنه‌های نبرد نیز آنها دلاوری و رزم‌جویی ستایش انگیز از خود نشان می‌دهند. آنها چیزی از قهرمانان شکست‌ناپذیر اسطوره‌ای کم ندارند. این نکته در تشریح دگرگونی شخصیت آنها نقش بهسزایی دارد. زیرا شاره به دگرگونی شخصیت

برای احساس و خلسله‌های عاشقانه باقی نمی‌گذارد. شاید به همین دلیل است که نه تنها لورنس هیچ‌گاه به زنی نمی‌اندیشد بلکه هیچ زنی در این فیلم حضور ندارد. این موضوع پیشتر به جنبه‌های تماتیک فیلم برمی‌گردد. زیرا ساختن شخصیت کاملاً مردانه و غیر قابل نفوذ که هیچ اشتباهی در تصمیم‌گیری نمی‌کند تا حدی مرهون بی‌توجهی لورنس به عشق و احساس است. اما وقتی آنکن و دان‌بار در عشقهای متفاوتی گرفتار می‌شوند که نقش کاتالیزور دگرگوئی آنها را ایفا می‌کند، کمی دباره مثبت بودن عدم حضور زن در لورنس عربستان، تردید به وجود می‌آید.

آنکن در پایان داستان زندگی در کنار زنی را ترجیح می‌دهد که خود باعث مرگ شوهرش شده و رفتار ساده‌daleh و عاطفی «تاکا» بیش از هر چیز در دگرگوئی او نقش داشته است.

زن در آغاز از حضور آنکن در خانه خود احساس آزار می‌کند، چند صحته بعد حال زار آنکن را در حال کتنک خودن از ساموراییها می‌بیند و به او احساس ترحم می‌کند. دیالوگهای او و آنکن به گسترش احساس او منجر می‌شود که در نتیجه زمینه‌های علاقه آنکن به فرهنگ سامورایی را فراهم می‌کند. اعتراف تاکا به گذشت و بخشش آنکن از گناه قتل شوهرش ضریبهای مهم در دگرگوئی آنکن و نقطه‌عططفی در داستان است. حالا آنکن شیفته و دلبسته تاکا و ساموراییها شده است.

«دان‌بار» نیز ماجرای عشقی خود را بازی سفیدپوست آغاز می‌کند که دوران کودکی و جوانی اش را در میان سرخ‌بوستان گذرانده و شوهر سرخ‌بوستان به تازگی درگذشته است. دان‌بار در آندیشه راهی برای زندگی مسالمت‌جویانه با سرخ‌بوسته‌است که ناگهان «ایستاده با مشت» را مجروب و محتاج کمک می‌باشد. از این به بعد او فقط نقش مترجم دان‌بار را اندازد بلکه بخشی از فکر او را نیز مشغول می‌کند. گذشته‌اند همار زن که با مرگ پدر و مادرش توسط قبایل سرخ‌بوست آغاز شده آنها را به هم نزدیک می‌کند. دان‌بار، حنگجوبی ناتوان در ایجاد ارتباط با زنان در ماجراهای عشقی خود ناتوان است. جنگ با قبیله وحشی که به سرخ‌بوستها حمله می‌کند این دو را به هم نزدیکتر می‌کند. «ایستاده با مشت» به نقش مریزی زبان و آداب سرخ‌بوستی دان‌بار را به خود نزدیکتر می‌کند. هویت دو گانه سفیدپوست و سرخ‌بوست زن نقش مهمی در علاقه دان‌بار به سرخ‌بوستها و اعتماد سرخ‌بوستان به دان‌بار دارد. زیرا به هر حال سرخ‌بوستان با ترجمه حرفاهای دان‌بار توسط زن، نیت و انگیزه او را بهتر می‌فهمند. مناسکی مثل سفر برای شکار گامویش و عروسی به سبک سرخ‌بوستی میان دان‌بار و ایستاده با مشت، داستان را از فرو غلطیدن در حفره رمانیک افراطی بازمی‌دارد، چیزی که در «آخرین سامورایی» به آن توجه نشده و رابطه عاشقانه آن سطحی شده است.

زندگی هر سه قهرمان درواقع یک سفر معنوی و روحانی است. آنها برای یافتن چیزی که در جهان متمدن غرب (که در آغاز رسیدن به خلسله کاذب غرور و غنا بود) نیافرته بودند به دیدار آخرین قبیله سرخ‌بوستی، آخرين روزهای پاکی صحراء و آخرین سامورایی رفتند. این فیلمها از دیدگاهی می‌تواند شعله‌زده و تبلیغی در سوگ جهان گذشته باشد. اما حقیقت این است که لورنس، دان‌بار و آنکن به نیمه فراموش شده و ناشناخته تاریخ سفر کرده‌اند تا ذهن آفتزده مفرو را خود و تحقیر دیگران را با «دیگران» آشنا شوند، که دنیا فقط جهان مدرن و محدود به چند کشور نیست.

هر چند لورنس استعمارگر، نیش و کنایه انگلیسی به عربها را زیاد نمی‌برد و یادآوری اهمیت سنتهای ملی زاپی را بر عهده می‌گیرد. اما به هر حال شخصیت در سینما نیاز به نقاط ضعف و قوت دارد و این سه نفر با وجود این بدیها قابل تحمل و دوست‌داشتنی‌اند. دگرگوئی این شخصیتها به این دلیل باور می‌شود یا دستست کم خشنه کمتری در منطق آن وجود دارد که هم نفرت‌انگیزند و هم دوست‌داشتنی‌اند. غارت بی‌رحمانه لورنس در حمله به دمشق به اندازه‌ای نفرت‌انگیز است که خبرنگار انگلیسی به آن اذعان می‌کند؛ - می‌خواهم یک عکس کشیف از سر وضع کشیفت بگیرم!

انگیزه سفر آنکن به زبان نیز دوست‌داشتنی نیست او بول می‌گیرد تا شیوه‌های بهتر کشتن با بیزار مدرن را به زبانیها بیاموزد. اما سراجام هر سه (لورنس، آنکن، دان‌بار) یاد می‌گیرند دشمن را دوست داشته باشند و به او احترام بگذارند. علاقه‌های خود را در او جست‌وجو کنند، هر چند متهم به خیانت شوند، زیرا در دنیای درام خیانت و فدایی به پایان داستان یعنی رسیدن قهرمان به معرفت بستگی دارد. و چون همه چیز صدرصد واقعی نیست، آن را می‌پذیریم!